

大清宣統二年

本報所開... 凡欲閱者... 每份取銀... 凡欲閱者... 每份取銀...

第八千六百四十二號

叻報

(號一十門力得登勞哥在館本)

庚戌年十二月初三日... 本報所開... 凡欲閱者... 每份取銀...

Printed and Published for the Proprietor by 二拜禮號三月五年一十一百九千一英大

道南學堂職員表

公啟者本月十八日為本校開辦... 董事... 總理... 司理... 查帳... 庶務...

諭旨恭錄

○廿二日召見軍機閣抄 上諭... 副都統吳良貴著充陸軍第六鎮... 統制官欽此...

月五號起已無搶劫案云云... 九日英京勞打來電云... 電音波國覆答英文中...

○葡事專電 本坡實得力太暗... 土西報接去月念九日德京... 來專電云葡國新立之政府...

○英京勞打發來電音云... 倫敦政府覆答英國之文... 施勒起之孔迫今已開通...

一十年全年各國船頭被災之數  
經已刊佈統計損失船頭共值六  
百萬金磅云

### 閩 粵

○禁賣彩票 彩票與賭博無異  
久在必禁之列茲經福州議事會  
集請自治監督禁止現已經兩縣  
允將各項彩票概行禁賣並一面  
通稟各大憲移咨發賣之原省督  
撫請其禁絕到閩云

○警長已到 前報所紀省委廈  
門水警長畢萊生趙君近已到廈  
住巡警局至于如何籌款如何  
布置探明再報

○賭館復開 廈門私賭以前甚  
多自當道嚴禁停歇數月近日石  
皮巷某店後老酒巷內某樓頂間  
共開三家之多有地方責者當其  
嚴為禁止也可

○賣店約數 近日又局賣店換  
領營業牌照之期各店均已遵章  
請領現由烟膏牌照總稽查處  
將南海縣捕衙巡司所屬現赴局  
換領營業牌照各賣店分上中下  
三等共一百零三張已如數給發  
移文縣署存案云

○資院政奏禁絕粵賭期 諮議  
局報界公會鑒請禁賭件經周廷  
勵制述亮具案提出以鹽酒餉二  
百七十萬資政院核減國家費一  
案為抵足請自定期明年  
正月一日起施行會議即

### 南洋

○不戒於火 去月泗水初二日  
有一青頭船載煤油九百餘箱要  
送往大輪船的水到海口一時失  
慎致被燃燒船內的人有一名跳  
落海中不見屍首又一名燒傷  
勢很重已送入醫院療治該船燒  
至一日一夜其火尚焚

○試看效果 泗水慈蘭張約才  
死去之疑案已見前報張約才被  
拿的時候帶有金戒指并時表  
等物去月初二日已交張姓親人  
領出現聞張姓的親人以約才死  
得太不明白疑難吧督究辦便  
約才為歐美日本人不知此時已  
起如何之重大交涉了噫

### 本 埠

○臬案初紀 今日為臬署開訊  
由府士詳刑各案之期先訊閩  
人顏景源假冒秤台印騙米案○  
案由查詳前案○官判入獄五年

○金生輪船啟行 前報金牛輪  
船由嶼抵叻因無客貨難於啟行  
一事茲悉該船到叻之後果屬客  
貨寥寥聞祇有閩客二三十名及  
米挑數百包木料一起而已惟因  
船期限迫不能以客貨太少為故  
延不啟行故已於去月三十日晨  
輪東渡矣

○一屍兩命之奇聞 玷巴實得  
力即于中水戲園後街門牌二十

二號全座均由粵婦黎鳳與該業  
主承租即粵俗所謂二路舖主而  
轉將樓上下付入分座包租即粵  
俗所謂三路舖主也該屋樓下係  
由某人賃作煙館號曰雲樂軒二  
樓包租人為老嫗何二大彼將各  
房舍分賃眾人作為住眷同安無  
異去月三十日午後三點鐘黎鳳  
偕何二大兩人同到牛車水差館  
報稱全籍婦名狗媽○婦本有子  
年約五六歲已於歲首隨父返里  
子名阿狗人故以狗媽呼母此粵  
俗也○現年二十八歲實居二樓  
右首頭房伊夫趙某本月中由華  
返叻至念六念七兩日間伊與夫  
微有齟齬念八日下午伊夫自携  
衣箱出門將其房門加鎖聲稱前  
往柔佛傭工扛箱下樓僱車而去  
從此不見此婦之面直至今日○

即去月三十日○眾勸該頭房機  
氣外揚初疑死鼠繼恐人屍是以  
報請查勘云云當由十號三畫巡  
差暨一百三十三號巡差率同巡  
工役甲乙兩人隨該兩婦登樓時  
正三點三十五分鐘既抵房門  
外首由甲役覓得柴刀砍其鎖鎖  
堅不能毀次由乙役覓得鐵錘力  
獲將鎖扭斷進取房門乍有屍氣  
沖出觸鼻欲嘔其時途人聚觀道  
上者及鄰近與對門之徒攔囑視  
者無不掩鼻而該三畫差與該巡  
差則仍然立於房外飭令甲乙兩  
役將其門簾上鈎使人於內推開

臨街窗戶尚未發現屍身及將揭  
前之外幕與內帳次第揭起方見  
榻下樓板上狗媽之屍在焉屍身  
外裹紅色洋氈僅露頭手及足脛  
目握拳腹膨巨如五石瓠頸部受  
傷而傍無利器且皮肉將腐洋氈  
盡濕該三畫差聞畢率眾下樓派  
令二百二十八號當值巡差把守  
該屋乃赴一號捕房報稱前情通  
時二百廿號英差到叻一切至四  
點三十五分鐘工部局大醫生亦  
已聞報乘車繼至停輪門外先問  
該英差詢問情形取証紀錄甚詳  
四點五十分鐘然後扶杖登樓就  
屍細察畢仍乘原車歸去時已五  
點又五分鐘乘原車後由差率伴扛  
一殯棺到門將屍昇赴屍場以俟  
殮屍自剖驗聞死者懷孕數月是  
以腹脹異常且身材頗高故移置  
棺中昇去時微形猶顯至于黎鳳  
與何二大均因同居二樓不遠從  
一空及死者狀似被害事有可疑  
故暫為總巡扣留查詢迨翌日適  
逢安息之辰故前至初二日方得  
詢明知為無干省釋矣 按該案  
發現後街談巷語或于死者有微  
詞或于其夫有惡詞要皆由諸法  
律範圍之外且警察為此正當嚴  
密偵刺之頃局外人未便妄言臆  
之此等奇案荷得歐美名偵探如  
福爾摩士及馬丁休脫輩當共銳  
利之眼光而悉心鈎距之目不難  
揭斯黑幕

役將其門簾上鈎使人於內推開



連傷兩命之血案

○忽勿基門牌一號延合號椒蜜店原係潮州澄海縣月浦社人余廷章創設去年在籍身故現由三子余炳安在叻督業該店向在榮佛直內開有老財成新財成兩港招工種椒蜜置辦運貨來坡發售而新財成港中有押運貨船之工役朱耀鎮海陽縣人年約五旬初一日附搭小輪來坡下午兩點鐘到店是夕八點半鐘風聞彼與店東余炳安因錢財事爭論不兩兩安登樓彼亦尾至又被炳安之少妾陳二超(年約二十餘歲)斥逐之詎彼怒甚猝從二超座次之鐵線筐中奪取洋剪刀刺中炳安微傷額右太陽穴上因見二超喊救彼又揮剪猛刺二超重傷左脅仆地氣絕當喧嚷時店中樓下諸伴皆出獨留廚夫澄海人陳延之(年約三十餘歲)聞聲登樓觀彼行兇急由身後力抱其腰始圖掩執彼思逃脫扭身揮剪力刺延之中其咽喉延之因痛釋手疾奔下樓彼仍執剪尾追迫見延之踣於店外騎樓下當場畢命彼始僥倖引勇自刺腹部喉部頭部亦受重傷而倒臥店前道左時有三百八十九號及五百八十五號兩水利巡差過此一面看守耀鎮一面歸報水利捕房偕同十一十七號二書差到場查悉店內外死傷情狀轉請一號捕房總差前來勘明一切飭差將已斃之陳二超陳延之兩屍及傷重之兄朱耀鎮昇赴大醫院以憑醫官驗確耗細情有聞續報

何故斃生

○昨早十六號二書差在淡申律之客茅屋內見有自縊而死之華人即電知一號捕房總差派差至該客屋將屍昇往醫院驗明棺殮埋葬云

提防剪綹

○昨日下午兩點鐘西人新年雅劇曾在跑馬埔賽各雜劇以樂元春觀者人山人海有潮人蘇水在此駐足而觀被粵人李禮才探去其襟內之皮喇一個內有小洋二角伊仍不覺幸為三十七號及七百號一百六十二號四百二十八號四暗差所見登即將李拘獲由其手中取回原匪送案今日府訊

無微省釋

○粵婦盛福寓模實得力門牌廿六號廣合益棧樓上茗船司事粵人盧阿根之第三侍妾也去月三十日據盧往捕房報稱有同籍婦李阿四到寓與伊妾叙話有頃即與伊妾乘坐手車而去付思伊妾由華抵叻不過三天與李素非相識乃李到寓即竟偕伊乘車而出疑有拐帶之情故喚由二百三十二號巡差及二百六十二號暗差拘逮於案云云今日三堂官訊以指証不明判將被告省釋

竊案兩則

○閩人黃根被控日前在美女律人巫人亞兒美利屋內毀破衣箱竊去銀幣及銀共六十五元由六百零七號暗差在梧槽律拘逮於案今日二堂待訊 ○閩人黃禮被控日前在武吉智馬律入同籍人蔡吉園內盜竊連三個值銀五角由四十三號二書差及六百零七號巡差拘逮於案今日二堂待訊

遞解回籍 ○去月三十日本坡政府將定革出境之華人廿名由金生輪船解回華海承不准復到七州府云

告白

當店聲明 ○啟者本坡新巴剎新街口馬珍律門牌二號大和當店公司生理自英一千九百零八年然花里月一號起至一千九百一十年十二月三十一號止係與張崇昌合股料理今屆新碼自英一千九百一十一年即唐十二月初一日起所有事務歸自行料理改號大和當祥記營業其日前有與街上列寶號及銀行揭借担保等事限二禮拜內前來對明此後本號出入銀或有担保專用四方唐番大和當祥記圖章作為正印并有周廉波及郭濟英簽名為據其日前所用舊唐番字印圖章作為無用特此佈白  
大英一千九百一十一年然花里月三號  
宣統二年十二月初三日 大和當店東周廉波謹白

當店廣告 ○特字通知英一千九百一十一年然花里月五號即唐庚戌年十二月初五日王家准本當以前所當之物遷往東陵島節律二十六零一號大興當舖若要轉票或贖或當祈請駕臨是禱此佈  
大英一千九百一十一年正月三號  
宣統二年十二月初三日 振安當舖啟

發售正佳紋綉廣告 ○持啟者敝號在三吧壠督造各款佳紋綉運到發兌一日聚成興一日聚成春一日聚成吉一日聚成合一日聚成元一日聚成仁一日聚成玉等庄茲恐有偽冒冒魚目混珠之弊特刊報紙俾諸商翁光顧知所趨而焉耳此佈  
宣統二年十一月三十日 叻中街門牌二十一號承日興謹啟


鼎盛興發售正庄紋綉 ○敬啟者鄙人自昔在三吧壠督造各款佳紋綉工精料美雖不敢自謂專門名家然人不我棄固已有目共賞不脛而走數十年於茲矣因叻坡大商號爭相招攬貨出多門致有偽庄冒號影射其間希希奪奪頭之微利敢為魚目以混珠似此心腸殊堪痛恨茲特於各庄標號加一廖字曰廖成興 廖成春 廖文成 廖成吉 廖成合 廖成元 廖成泰 廖成仁 廖成玉等號佳紋綉專託叻坡順街第四號門牌鼎盛興號代售並無分託別家 諸君光顧請即按址購辦方是本號正庄謹此通佈  
宣統二年十一月廿九日 三吧壠廖大耳謹啟

PATERSON SIMONS & Co., Limited.

告 廣 司 公 限 有 申 智 巴

啟者本公司出售屈威紅十字標之英國灰此灰乃英國勃蘭之最佳者此灰係在英京屈威施爾有限公司製

造本公司乃係在叻及檳城唯一之經售人而此標之灰曾與工部局訂立一千九百一十年合約以照其他七



**"RED-CROSS" BRAND**  
*is the highest quality of English*  
**PORTLAND CEMENT**  
 Manufactured by  
**THE WOULDHAM CEMENT CO. LTD.**  
 35, GREAT ST. HELENS, LONDON, E.C. 1  
 Output, Lion Works, Grays, Essex, 3,000 tons Weekly  
 SOLE AGENTS:-  
**PATERSON, SIMONS & CO. LTD.**  
 SINGAPORE & PENANG

種標頭之英國灰爭勝又四州府國家亦用此灰及為四州府鉅大包工人所用 諸君有欲寄購此灰者可赴

下列各號採買 非立實得力即老爺宮口協隆 元隆 怡永通 源 隆

啟 隆 司 公 限 有 申 智 巴

號三月正年一十百九千一英



大清宣統二年

本報新開在星洲... 凡欲閱報者請向本館或各埠分館...

第八千六百四十二號

叻報

(本館在哥里門街門牌十一號)

庚戌年十二月初三日... 本報每日出版...

Printed and Published for the Proprietor by 二拜禮號三月工年一十一百九千一(大) No. 11, Cross Street, Singapore.

道南學堂職員表

公啟者本學堂十八日為本校開辦... 職員表如下...

宣統二年十一月二十九日... 新嘉坡道南學堂佈

諭旨恭錄

○廿二日召見軍機閣抄 上諭... 統制官欽此...

月五號起已無搶劫案云... 念九日英京打來電云...

本埠譯電

○葡事專電 本坡實得力太暗... 土西報得接去月念九日德京發...

○英京打發來電音云... 英京打發來電音云... 英京打發來電音云...

一十年全年各國船頭被災之數  
經已刊佈統計損失船頭共值六  
百萬金磅云

### 閩粵

○禁賣彩票 彩票與賭博無異  
久在必禁之列茲經福州議事會  
集請自治監督禁止現已經兩縣  
允將各項彩票概行禁賣並一面  
通稟各大憲移咨發賣之原省督  
撫請其禁絕到閩云

○警長已到 前報所紀省安廈  
門水警長畢樂生趙君近已到廈  
住巡警總局至于如何籌款如何  
布置探明再報

○賭館復開 廈門私賭以前甚  
多自當道嚴禁停歇數月近日石  
皮巷某店後老酒巷內某樓頂間  
共開三家之多有地方責者當其  
嚴為禁止也可

○膏店約數 近日父局膏店換  
領營業牌照之期各店均已遵章  
請領現由烟膏牌照總稽查處  
將南海縣捕衙巡司所屬現赴局  
換領營業牌照各膏店分上中下  
三等共一百零三張已如數給發  
移交縣署存案云

○資院政奏禁絕粵賭期 諮議  
局報界公會鑒請禁賭件經周廷  
勵劉述亮具案提出以鹽酒餉二  
百七十萬資政院核減國家費一

輪東渡矣

十三 全院通過上奏粵議員印

### 南洋

○不戒於火 去月潤水初二日  
有一青頭船載煤油九自餘箱要  
送往大輪船時來到海口一時失  
慎致被燒船內的人有一名跳  
落海中不見屍首又一名燒得傷  
勢很重已送入醫院療治該船燒  
至一日一夜其火尚焚

○試看效果 泗水慈蘭張約才  
死去之疑案已見前報張約才被  
拿的時候帶有金戒指并時表  
等物去月初二日已交張姓親人  
領出現聞張姓的親人以約才死  
得太不明白疑稟訴吧督究辦便  
約才為歐美日本人不知此時已  
起如何之重大交涉了噫

### 本埠

○臬案初紀 今日為臬署開訊  
由府上詳刑名各案之期先訊閩  
人顏景源假冒秤合印騙米案○  
案由登詳前案○官判入獄五年

○金生輪船啟行 前報金生輪  
船由嶼抵叻因無客貨難於啟行  
一事茲悉該船到叻之後果屬客  
貨寥寥間祇有閩客二十名及  
米糠數百包木料一起而已惟因  
船期限迫不能以客貨太多為故  
延不啟行故已於去月三十日啟

輪東渡矣

二號全座均由粵婦黎鳳與該業  
主承租即粵俗所謂二路舖主面  
轉將樓上下付入分座包租即粵  
俗所謂三路舖主也該屋樓下係  
由某人賃作煙館或曰雲聚軒二  
樓包租人為老嫗何二大彼將各  
房舍分賃眾人作為住眷向安無  
異去月三十日午後三點鐘黎鳳  
偕何二大兩人同到牛車水差館  
報稱全籍婦名狗媽○婦本有子  
年約五六歲已於歲首隨父返里  
子名阿狗人故以狗媽呼母此粵  
俗也○現年二十八歲實居二樓  
右首頭房伊夫趙某本月由華  
返叻至念六念七兩日間伊與夫  
微有齟齬念八日下午伊夫自携  
衣箱出門將其房門加鎖聲稱前  
往柔佛傭工打箱下樓僱車而去  
從此不見此婦之面直至今日○

即去月三十日○眾謂該頭房機  
氣外揚初疑死鼠繼恐人屍是以  
報請查勘云云當由十號三畫巫  
差暨一百三十三號巡警率同  
工役甲乙兩人隨該兩婦登樓時  
正三點三十五分既抵該房門  
外首由甲役竟得柴刀砍其銅鎖  
堅不能毀次由乙役竟得鐵錘力  
獲將鎖斷斷道啟房門至有屍氣  
沖出觸鼻欲嘔其時途人聚觀道  
上者及鄰近與對門之僑僑囑視  
者無不掩鼻而該三畫與該巡  
差則仍然立於房外勸令甲乙兩  
婦將其門窗上鈎連人房內審問

臨街窗戶尚未發現屍身及將揭  
前之外幕與內帳次第揭起方見  
榻下樓板上狗媽之屍在焉屍身  
外裹紅色洋氈僅露頭手及足腔  
目握拳腹膨巨如五石瓊頭部受  
傷而傍無利器且皮肉將腐洋氈  
盡濕該三畫差聞舉率眾下樓派  
令二百二十八號當值巡差把守  
該屋乃赴一號捕房報稱前情通  
時二百廿號差到勘一切至四  
點三十五分鐘工部局大醫生亦  
已聞報乘車繼至停輪門外先向  
該英差詢問情形取証紀錄甚詳  
四點五十分鐘然後扶板登樓就  
屍細察果仍乘原車歸去時已五  
點又五分鐘差乘後由差率伴打  
一薄棺到門將屍昇起屍身以俟  
殮屍官剖驗聞死者懷孕數月是  
以腹脹異常且身材頗高故移置  
於中昇夫時微形拘鑿至于黎鳳  
與何二大均因同居二樓○差往  
一室及死者狀似被害事有可疑  
故暫為總差扣留查詢迨至日適  
逢安息之辰故直至初二日方得  
詢明知為無干者釋矣 按該案  
發現後街談巷語或于死者有微  
詞或于其夫有惡詞要皆出諸法  
律範圍之外凡警署為此正當嚴  
密偵刺之頃局外人未便妄言臆  
之此等奇案苟得歐美名偵探如  
福爾摩士及馬丁休脫輩當其銳  
利之眼光而悉心鈎串之自不難

揭其隱情

揭其隱情

連傷兩命之血案

○忽勿基門牌一號延合號椒蜜店原係潮州澄海縣月浦社人余廷章創設去年在籍身故現由三子余炳安在叻營業該店向在柔佛市內開有老財或新財成兩港招工種植椒蜜置運貨來坡發售而財成號中有押運貨船之工役朱耀鎮海陽縣人年約五旬初一日附搭小輪來坡下午兩點鐘到店是夕八點半鐘風聞彼與店東余炳安因錢財事爭論不直炳安登樓彼亦尾至又被炳安之少妾陳二起(年約二十餘歲)斥逐之詎彼忿甚猝從二起座次之鐵線筐中奪取洋刀刺中炳安微傷額右太陽穴上因見二起喊救彼又揮剪猛刺二起重傷左脅仆地氣絕當時店中樓下諸伴皆出獨留廚夫澄海人陳廷之(年約三十餘歲)聞聲登樓觀彼行兇急由身後力抱其腰始圖掩殺彼思逃避扭身揮剪力刺廷之其咽喉延之因痛釋手疾奔下樓彼仍執剪尾追廷之廷之踏於店外騎樓下當與畢命彼始被罪引剪自刺腹部喉部頭部亦受重傷而倒臥店前道左時有三百八十九號及五百八十五號兩水利巡邏過此一面看守耀鎮一面歸報水利捕房偕同十一十七號二書差到場查悉店內外死傷情狀請一號捕房總巡前來勘明一切飭差將已斃之陳二起陳廷之兩屍及傷重之兒子朱耀鎮昇赴大醫院以憑醫官驗確耗細情有聞續報

何故發生

○昨早十六號二書差在淡申律之墓茅屋內見有自縊而死之華人即電知一號捕房總巡派差至該空屋將屍昇往醫院驗明棺殮埋葬云

提防剪綹

○昨日下午兩點鐘西人新年雅劇在跑馬埔賽各雅劇以樂元春觀者人山人海有潮人蘇永在此駐足而觀被粵人李禮才探去其襟內之皮夾一個內有小洋二角伊仍不覺幸為三十七號及七百號一百六十二號四百二十八號四暗差所見登時將李拘獲由其手中取回原贓送案今日府訊

無徵省釋

○粵婦盛福寓模實街力門牌廿六號廣合益棧樓上茗館司事粵人盧阿根之第三子侍妾也去月三十日據盧往捕房報稱有同籍婦李阿四到寓與伊妾叙話有頃即與伊妾乘坐手車而去付思伊妾由華抵叻不過三天與李素不相識乃李到寓即竟偕伊乘車而出疑有拐帶之情故喚由二百三十三號巡差及一百六十二號暗差拘逮於案云云今日三堂官訊以指証不明判將被告省釋

竊案兩則

○閩人黃根被控日前在美女律人巫人亞兒美利屋內毀破衣箱竊去銀幣及銀共六十五元由六百零七號暗差在梧槽律拘逮於案今日二堂待訊

○閩人黃福被控日前在武吉智馬律入同籍人蔡吉園內盜竊連三個值銀五角由四十三號二書差及六百零七號巡差拘逮於案今日二堂待訊

告白

○去月三十日本坡政府將定革出境之華人廿名由金生輪船解回華海永不准復到七州府云

當店聲明

○啟者本坡新巴剎口馬珍律門牌二號大和當店公司生理自英一千九百零八年然花里月一號起至一千九百一十年十二月三十一號止係與張崇昌合股料理今屆新碼自英一千九百一十一年即唐十二月初一日起所有事務歸自行料理改號大和當店記營業其日前所有與街上列寶號及銀行揭借担保等事限二禮拜內前來對明此後本號出入銀或自担保專用四方唐書人入和當店記圖章作為正印并有周廉波及郭濟英簽名為據其日前所用鵝春唐書字印圖章作為無用特此佈白

當店廣告

○特字通知英一千九百一十一年然花里月五號即唐庚戌年十二月初五日王家律本當以前所當之物遷往東陵島節律二十六零一號大興當諸君有要轉讓或贖或當祈請駕臨是禱此佈

發售庄正佳紋廣告

○特啟者敝號在三吧壠督造各款佳紋綉功發售一曰聚成興一曰聚成春一曰聚成吉一曰聚成合一曰聚成元一曰聚成仁一曰聚成玉等庄茲恐有偽冒冒魚目混珠之弊特刊報紙俾諸商翁先顧知所趨向焉此佈

鼎盛興發售正庄紋席

○敬啟者鄙人自昔在三寶瓏督造各款佳紋席工精料美雖不敢自謂專門名家然人不我棄固已有目共賞不脛而走馳數十年於茲矣前因叻坡大商號爭相招攬貨出多門致有偽庄冒號影射其間希奪奪頭之微利敢為魚目以混珠似此心腸殊堪髮指茲特於各庄標號加一廖子曰廖成興一曰廖成春一曰廖成文一曰廖成吉一曰廖成合一曰廖成元一曰廖成仁一曰廖成玉等號佳紋席專託叻坡順街第四號門牌鼎盛興號代售並無分託別家諸君光顧請即按址購辦方是本號正庄謹此通佈

宣統二年十一月廿九日

三寶瓏廖大耳謹啟

宣統二年十二月初三日

大和當股東周廉波謹白

宣統二年十二月初三日

振安當謹啟

宣統二年十二月初三日

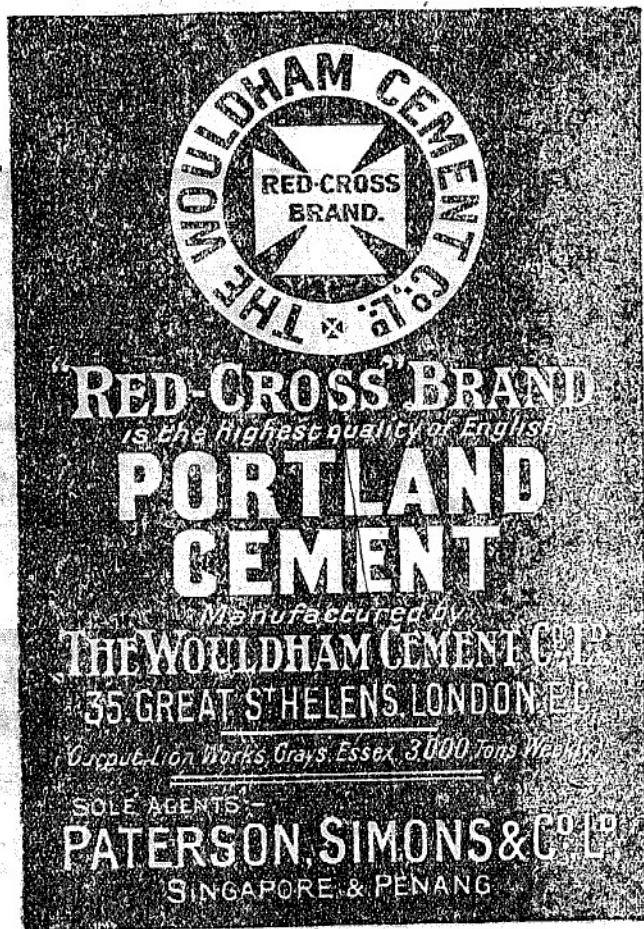
振安當謹啟



**PATERSON SIMONS & Co., Limited.**

**告 廣 司 公 限 有 申 智 巴**

啟者本公司出售屈威紅十字標之英國灰此灰乃英國勃蘭之最佳者此灰係在英京屈威施爾有限公司製  
造本公司乃係在叻及檳城唯一之經售人而此標之灰曾與工部局訂立一千九百一十年合約以與其他七



**THE WOULDHAM CEMENT CO. LTD.**  
**RED-CROSS BRAND.**  
**"RED-CROSS" BRAND**  
*is the highest quality of English*  
**PORTLAND CEMENT**  
*Manufactured by*  
**THE WOULDHAM CEMENT CO. LTD.**  
**35, GREAT ST. HELENS, LONDON, E.C.**  
*Output Lion Works, Grays, Essex, 3,000 Tons Weekly.*  
**SOLE AGENTS -**  
**PATERSON, SIMONS & CO. LTD.**  
**SINGAPORE & PENANG**

種標頭之英國灰爭勝久四州府國家亦用此灰及為四州府鉅大包工人所用 諸君有欲零購此灰者可赴

下列各號採買 非立實付力即老爺宮口協隆 元隆 怡永通 源興 廣隆

啟 謹 司 公 限 有 申 智 巴

號三月正年一十百九千一英

凡各貨物俱用馬嘜

羅奇生



經英政府  
註冊在案

別人不得假冒影射

總發行處中街門牌式十八號羅廣同濟各款藥酒

羅奇生

自辦各色洋酒  
自釀各色米酒

發行

丹戎巴葛律二百六十八號奇樓  
牛車水第拾號奇興  
新北索二十二號奇安  
小坡大馬路四百六十九號奇祥

分售處

自辦天津美酒



本號支店 天津羅恒益 各種美酒 向消金山各埠 久已馳名 今承本坡酒例改良 辦來  
自辦天津各色美酒  
發沽 香濃味美 確為洋酒正裝 與別家轉托扣雜者不同 請為嘗試 當知真偽

LOH KEE SENG SINGAPORE

羅奇生酒房

本號致和港好米酒九州府人多知之茲如法在本坡蒸釀純用麴藥米醋釀成並無火酒花糖雜質

自蒸正氣各色米酒

大有壯氣補血之功故無燥喉灼肺之患凡屬中國人請飲中國之本酒房謹啟

躉賣格外相宜

由本號代報運出 水免稅酒價更屬 廉平比之貴客 親到香港購辦更 為相宜便捷

宣統二年正月廿六日

各酒價目繁多 茲洋玻璃樽酒開列

玫瑰露酒	銀九角	汶酒	銀九角	廣同濟跌打酒	四角半
茵陳露酒	八角二占	紹興酒	五角半	廣同濟風濕酒	九角半
蓮花露酒	八角二占	黑糯米酒	五角半	廣同濟百歲酒	六角半
五加皮酒	八角二占	白糯米酒	五角半	廣同濟毛雞酒	七角
史國公酒	八角二占	宵梅酒	六角	廣同濟衛生酒	六角半
高粱酒	銀九角	牙根酒	六角	廣同濟三鞭酒	六角半

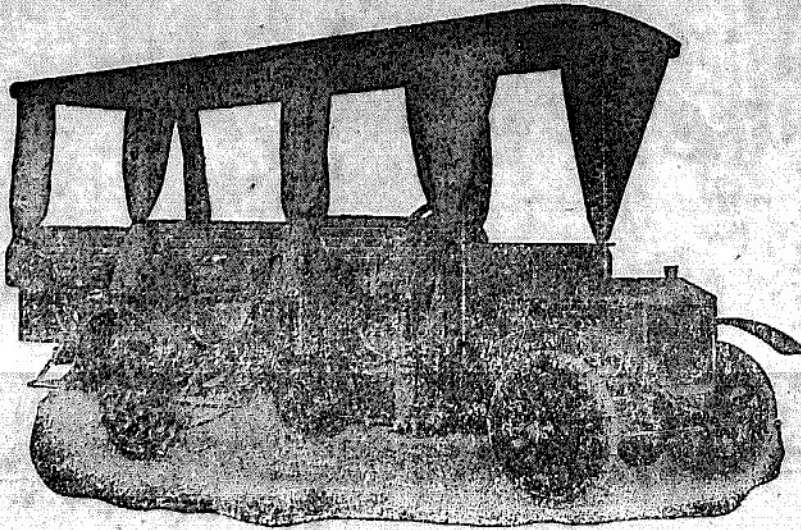
蔡同德虎骨木瓜酒八角半

羅奇生謹啟

# McAlister & Co., Limited.

白告司公限有打士里加麥

啟者本公司特字通佈 諸君知悉本公司之寫字樓設  
在峇直里律發沽樹乳園所用各項機器此等機器時常  
預備而各大樹乳園均有向本公司採辦機器

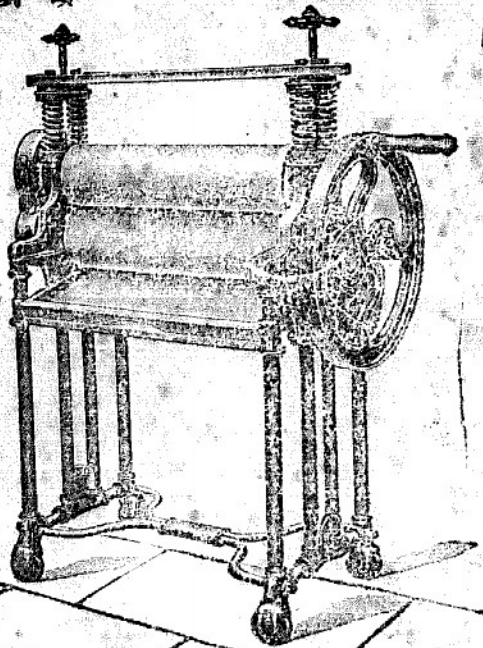


圖車打摩客載

本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之碩  
莪裝畢有用此車三輛 諸君欲知各機器之價值請到  
本公司內面詢便悉此佈

英一千九百一十年二月四號

麥加里士打有限公司謹啟



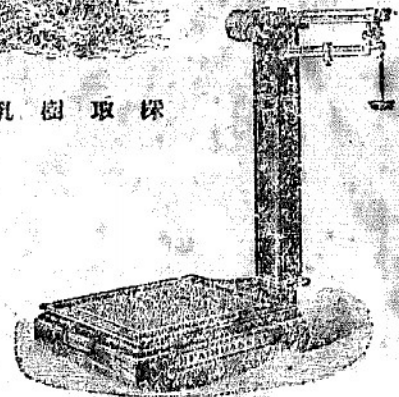
圖車乳樹



圖器乳樹取採



圖絲鐵



圖磅



# 欲顧性命者勿亂投門徑

## 艾羅補腦汁

李襲侯親軍賜書

中法大藥房主人左右昨接來書諸君貴藥房之艾羅補腦汁鄙人上年在都督府服用頗見功效今特題數語致謝以表此手現即頃時佳

水陸提督 李賜書

欽命鎮粵右都統一等肅毅侯李國杰頓首

中法大藥房主人鑒  
貴藥房之艾羅補腦汁功效甚偉亦其真能醫官病難癒之疾亦能滋補腦筋精神日健常人受之補益甚多無不稱贊身之宜育於中諸人購服者皆有功效其衛生之品並無雜質也此計在申發售已久公行於世今在廣州特設分局代理可謂善也切深望人志切多購此奉覆並候

頭品頂戴廣東水陸提果勇巴圖魯李準頓首

腦生頭部而腦中有一大動脈注而下分布無數小筋於耳於目於鼻於舌於手於足以及一身全體無處不透而致之焉然此筋即神經也乃受腦所主使如電信線之作用凡有感覺則傳報諸腦故耳之能聽聲音目之能辨赤白也鼻之能辨香臭也舌之能分甘苦也四肢全體之能知痛癢也無不賴乎腦力若蓋腦為精神之所在凡人之感覺意識判斷想像記憶與其他無數精神作用咸腦所司故人之腦愈重愈健則智慧愈多心思愈富而毫無疾病成完全無缺之人或勞動過度以傷其腦則百病接踵而生智慧日漸衰弱不思培補則以聰明奇特之士而轉成庸碌愚魯之夫矣人既對於腦也如有如是之關係必須養之補之本藥房艾羅補腦汁功用偉大冠全球其不備却病且益智慧聰明誠化愚為賢之靈丹轉弱為強之聖藥也

價目每大瓶

二元 大元 每打二十元  
一元二角半 每打十二元

宣統二年九月廿三日

總經售處實叻會豐商店

上海中法藥房艾羅醫生披露  
庇能中法藥房 吧城中法藥房

# 提防假冒

士 禮 士 標 牛 乳



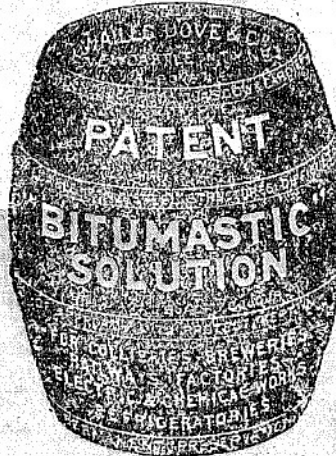
啟者此牛奶乳係由瑞士國著名之醫院而為貴重乳其乳之精潔請赴下列之行店購買大者可赴慈直利及子有限公司為盼 牛乳計分三款 第一款純牛奶 第二款帶糖牛乳膏 第三款和糖牛乳膏此款牛乳膏第一精良從來未嘗有人販運到叻及帶糖乳酪于罐內而不和他

項藥料以此款牛乳而便孩童及壯者飲之最為有益而小孩用此牛乳他日長成身軀強壯天下上等之罐頭牛乳為數無幾諸君欲買請到下列之行店可也  
安樂公司 源豐 永和成  
衣勿南沙公司 義順公司  
濟公司 廣仁興 廣南生 金昌公司  
英一千九百零九年三月三十號

# HOWARTH ERSKINE LIMITED.

輪船啟行告白 ○啟者萬泰盛輪船及囑也輪船常川往來  
本坡 文島 巨港 諸君有欲寄貨物或搭客者請到本代理人福  
盛公司相商可也此佈 英一千九百零九年三月十一號  
代理人羅敏申門牌廿八號福盛公司謹啟

啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司  
之總寫字樓及廠設在新嘉坡美里律又在坡中囑直  
里律設立寫字樓而在于仰光 檳城 意堡 吉隆  
網略 香港 上海 羊城等處均設分枝之店本公司  
所造工程乃係建築鐵 鋼等項之屋宇 各式橋梁  
鋼 鐵 三合土等項之碼頭 燈塔 水塔 礁石標  
誌等項製造花鐵等項本公司充當國家包工之役乃水



池 填  
海工程  
火車  
路 掘  
土各項  
工程能  
築米較

船澳之貨倉螺旋式之樓梯 製造鐵合各式用火或  
用水之鼎 本公司內常有沽出礦務 農務 種植所  
用各款之機器 各式車所用之油 各式大小鐵板

大小鐵桁角 鋼 鐵盤 斧頭 鋤頭 巴龍刀 螺  
絲頭 鐵釘 鐵線 鉛鋼及各式鎖匙并各機器伏望  
諸君有欲委任者請到本公司商酌為幸此佈

宣統二年五月廿九日 夏活鴉士堅有限公司啟

## 天喜堂馳名老牌調經丸

老舖在香港中環坭街口

天喜堂商標

正舖在羊城西關光雅里

老牌調經丸

味一沽獨敢安全萬非若

准稟商標用老牌為圖記

石助馬交街 周昌記代售

治一二月胎動行經或肚痛  
治三四月胎動行經或肚痛  
治五六月胎動行經或肚痛  
治經色或黃或淡或紫或赤  
治經來或多或少或遲或早  
治一月經來數次多少不一  
治行經肚痛大便閉結  
治行經年久經近月閉經  
此丸專治婦科等症如孕婦疑疑室女婦女一切婦人皆可安心吞服  
不用戒口平日經期有準者吞至三五丸服無不受孕百發百中切勿輕  
視誠調經之聖藥也子之金丹也每服收回工料銀一元

治子宮虛冷多年未孕  
治似孕非孕金頭嘔痛  
治經期前後腰骨痛  
治經期前後小肚痛  
治經期前後肚痛  
治血山崩漏流血不止  
治產後惡露未清  
治白帶赤帶白淫

宣統二年二月初二日

稟准 商標別人不得冒效福建林肇春製

廈門鎮邦街太乙號 汕頭鎮邦街保太和 瓊州嘉積巷英盛號  
京都馬市街佛照樓 天津紫竹林佛照樓 上海大馬路老悅生  
澳門木橋街如意樓 佛山潘涌里天相堂 省城大門口廣生號  
石叻馬交街周昌記 大吡叻哥羅閣昌泰 庇能大門樓富生號

此方自京都製王府之老婦授故曰老牌調經丸

# 時報附張



大清宣統二年庚戌

十二月初三日拜二

隨報派送不取分文

## 選電

**要電選錄** ○去月廿二日港報接北京專電云憲政編查館改定官制草案經已結正入奏○又電云錫良四請速開國會摺語甚為激烈有云如以臣言為非請即革職等語聞已達極點○又電云東南數省督撫前日聯電軍機大臣政務處及外務部請速設法保護南洋僑民○又電云資政院已收奉天代表四次請願書將會議代奏續請速開國會○又電云各國公使館警察兵隊嚴禁軍現外務部將與之開正式交涉責令治罪○又電云軍機大臣聞資政院員再上摺奏勸決計先自力請職○又電云軍機大臣擬俟資政院員將剪髮議案通過後奏請施行即姑准其剪髮惟服制斷不准更易○又電云直督陳夔龍近病甚重恐難痊愈○廿四日北京專電云粵省賭餉決定來年正月通行禁絕鴉片烟案決定限來年全國淨絕○又電云廿三日有督飭民政部步軍衙門即送奉天四次請願代表啟程回籍不得遲遲京師各代表氣憤泣下欲以死爭不肯即去○又電云攝政王面諭倫貝子須制排資政院各員勿太激烈使氣須認權府艱難倫對各員均具熱誠其言詞皆由忠愛之心所發雖會與中央樞樞衝突各國皆有此情形輕此階級勿以為話柄○又電云農工商部奏大沙頭地請歸官辦奉有依議○又電云廿三日有飭民政部步軍衙門送奉天請願代表回籍之繼下與論譁然人心惶駭京城內外戒嚴防有他變○同日接浙江訪員來電云浙省因鐵路案全體決議奏劾郵傳部臣以命令更改法律大為不合○又電云直督陳夔龍代奏請願摺廿二日奉旨仍還前諭不准再求各學界憤甚開大會議以法政學生為最激烈現陳夔龍派兵及巡警迫令解散併圖該學堂是日督轅

亦戒嚴廿三日風潮稍平○又電云廿三日諭旨係慶王那桐之意疏期徐世昌亦不以為然○又電云粵路總理唐大猷念四日起程○又電云唐紹儀在天津患咯血症頗重○又電云庫缺天津關道蔡紹基將調郵部承參行走○又電云資政院因御史胡思敬參劾肅王袒庇帝師日報現將此事列入議案○又電云東督錫良年內尚須入覲○又電云大理院檢察官胡蓉第宣佈御史溫肅袒庇肅王賄賂罪狀○又電云奉天代表舒劉兩君廿四日由京現各省代表因奉天代表被逐紛紛集議連日民政部及九門提督派兵防範極嚴○又電云德人克雷包連資政院工程估價二百萬○又電云攝政王決議太監分年裁減至宣統八年減盡○廿五日北京專電云民政部奉廿三日諭旨派警員弁查飭奉天國會請願代表刻即歸省各代表流下初皆允行至廿四日始定計窮死不歸肅王現調處請示辦法○又電云黑省河巡警利捕匪警律之俄國官弁兩方大相衝突俄公使要請政府懲辦外務部嚴詞駁之○又電云民政部傳部農工商部堂官會商議定各省地方官繳呈統計表則巡警勸業兩道均須會銜○廿六日北京專電云資政院議員羅傑易宗輿平壤僱倫貝子雖上奏請降旨剪髮不易服摺倫貝子允即奏○又電云資政院議員楊錫田在議場大呼出死力以對剪髮(按楊甘肅人)○又電云倫貝子因廿三日諭義將資政院再勅樞臣之摺取銷○又電云警兵及步軍數十人押代表回奉天有劉某躍出車外受傷係孫某三人謂蓋死不歸現警廳將其拘留○又電云北京警廳嚴防學生開會○又電云天津學界聞到京警兵逐回還者拘留○又電云學部行文各學堂不准學生因國會事開會○又電云學部民政部電陳夔龍如學生借開會滋事照



匪徒例嚴辦○又電云資政院刻張人駿借款及海豐麵粉公司案之招情中

### 短評

噫嘻所謂代表團領袖者之人格如是

煥

（事見前報）

記者於國會請願代表、向無惡詞、外間多以爲刻薄、不知代表團多藉此以爲一己自私自利之謀、所謂爲民請命者、乃欺人之語耳、曷不觀其近日之真相畢露乎、觀其近日之真相畢露、乃知記者所言之不謬、蓋其人格之卑劣、正如滿御史所請正人差與爲伍者、用是不得不口誅而筆伐之也、  
孫洪伊、代表團之領袖也、乃考孫之履歷、則曾爲唐少川之家入、以一家人而忽進爲國民之代表、噫嘻、所謂代表團領袖者之人格如是、其餘不問可知已、  
所可笑者、孫洪伊自國會縮短後、凡三變其宗旨、夫宗旨三變、可知其人毫無定見矣、天下毫無定見之人、安可幹大事、其第一二變且勿論、其第三變則、格之最卑下、爲有識者所不齒者、其變態何、蓋變爲康梁之走狗也、  
康梁之能起用與否、孫向昧然、而乃甘爲他作走狗、蓋亦是而不不知事理者也、朝廷若起用康梁、則其後方有地、且其人之心術、誰不知之、孫洪伊者、自其康梁之起用之日矣、噫嘻、孫洪伊之變爲康梁之走狗、殆有所而爲之耶、  
若孫曾爲唐少川之家入、其人格已如此、雖無所利、亦當爲人作走狗者、不足異也、噫嘻、所謂代表團領袖者之人格如是、其餘不問可知已、

### 承股聲明

○啟者吧實班讓直落勿龍仔律磁器復隆昌號生理原係吳振隆即炳南記與蔣山鞍記于光緒廿九年合創向安無異迨丁未年再爲改號正玉記茲因吳振隆即炳南記意將別圖事業自願抽回股份本年冬月廿六日憑公親鄭訓復翁調處將應得之退股銀項如數全公親面前收楚經將其名字股份註銷所有盤生理盈虧與蔣山鞍記承受日後正玉記生意盈虧與吳振隆即炳南記無涉若伊有與坡眾交易及會提銀項不拘多少前後亦皆歸于正玉記承股人之事特此聲明免滋後論此佈  
宣統二年十一月廿七日 蔣山鞍記 三

周永新廣告 ○啟者本號自歐洲新到各款大鏡金木水鏡片上等新款洋燭各色玻璃瓦片二分厚七尺五八大小厚薄玻璃發行承造鏡架 諸君光顧價廉物美鋪在勃架坡金榜大馬路門牌三百六十七號三百六十九號開張此佈  
宣統二年十一月廿一日 周永新主人謹白 丑

承股聲明 ○啟者本坡牛車水大馬路門牌一百二十五號開張恒發當舖生理今因本街門牌一百零八號永源當舖錦華郭吉美等因是期滿清股充不得于英一千九百一十年利心未月三十一號前宣統二年十一月三十日停止經營常下各物并傢私等件招到本街門牌一百一十五年恒發當舖錦華郭吉美等項核算明白其銀項至英一千九百一十一年然花里七月初七日所有承限之項交易清楚倘承源當舖錦華郭吉美等有與諸君揭借銀項惟向黃錦華郭吉美是問不干承源當舖錦華郭吉美之事前蒙諸君過當下承源當舖各物概與承源當舖無涉由英一千九百一十一年然花里月一號即唐十二月初一日已遷過本街恒發當舖內如有取贖并 光顧者請移玉到恒發當舖便得此佈 聞  
英一千九百一十一年十二月廿七號  
宣統二年十一月廿六日 牛車水大馬路恒發當舖錦華郭吉美謹白

### 辨誣廣告

啟者弟自戊申年復月有與鄭曉陳方園恩等在蘇坡合創永裕裕老生理迨至己酉年七月再分創錦裕布疋生理歷來無異因弟於本月十五日由檳城往別埠收賬項而將兩號銀貨園恩等全盤交與鄭曉陳陳方園恩等料理及至事畢欲回途經坡忽見叻登載拆股聲明一則乃兄弟與鄭曉陳陳方園恩等將永裕裕裕生理歸弟一人承受似此造詞誣捏誠恐園恩等不知心何意愛即聲明兩號生理實在未有歸鄭曉陳諸賢號有與敝號往賬項者幸勿輕信可也特此佈 聞  
宣統二年十一月廿六日 蘇坡鄭元堂告白 丑

名伶到叻

○本月新僱上海女校書老牛靈芝草海棠紅大花白蘭花色彩秀到坡諸校書久寓上海三馬路唱書聲名遠播均屬工于酬應聲色俱佳 諸貴客有欲選色徵歌者請早 垂青定增聲價此佈  
宣統二年十一月廿三日 海山街門牌三十四號二樓芝蘭閣主人謹啟 丑

### 輪船招售

○啟者茲有鐵甲二架輪船一艘名曰班那現係二百三十四噸餘載客一百六十名長一百零四尺闊二十英尺深十四英尺餘馬力廿六此船現已換鼎修整完好現泊在宋樹港口要售價銀一萬六千六百元左右現今常用往來暹地 諸君有台意者祈即查明往觀面議 移玉到玻璃邊台成昌代理人商可也此佈  
宣統二年十一月廿一日 楊清根告白 丑

# 亞沙喜(太陽)標蜜酒發售廣告

# ASAHI BEER

啟者此太陽標蜜酒前在英日賽會時曾獲優等之獎賞其在東方所製蜜酒而得有此種獎賞者當以此標蜜酒為獨一無二而一千九百一十年在新嘉坡農藝賽會時又蒙公眾大加讚美諸君有欲採辦者請到本公司面商可也  
總售處新嘉坡芬禮申兀連(即海墘花園邊)門牌二號  
德律風六十五號本公司內



零售處新嘉坡小坡域多利亞實得力門牌三百五十一號由本公司  
本公司欲求代理零沽此酒之華人商店如意面議此佈  
西一千九百一十年十二月二十號

三井有限公司謹啟

**空舖出稅** ○茲有吉舖二間在哨干那律即玻璃後門牌第二十二號第二十三號定十二月初一日起欲出稅與人 諸君合意者請到酒廊內做公司面商可也  
宣統二年十一月初四日  
和和公司謹白

**脚氣可免**

我國人民出外謀食多寄居人下凡事不能自主清晨之際其親或友屢教之用冷水冲凉洗身年深月久漸得濕氣之症而己不知也初見脚重不能遠行後則脚腫步履維艱此皆以凍水洗身而然也如比他人日日以凍水洗身何無病恙為子問其僕莫甚于此也蓋他人常食番椒燥物而我則不然凍水不宜用者明矣以余淺見新客出外盡可專守舊法以熱水洗身脚氣之症定然可免然既患脚氣過身骨痛或四肢無力就宜購食盧詩如所製虎骨膏三日之開即見功效如外兼用外搽之庄虎骨膏則取效更捷患者幸勿延擱而自誤也虎骨膏兼能治頭痛腰痛山嵐瘴氣跌打傷等症用法詳載方單



內食之庄重半磅價一元 外搽之庄大一元 小五角  
多買價錢另議

**本坡代售處**

大馬路中法藥房 荳蔻街口會豐商店

**外埠發行所**

檳榔嶼新街口會豐商店 吡叻亞羅巴轄廣興隆藥房

大英一千九百一十年十月十九號  
考授英國藥化學執照編建唐詩如監製

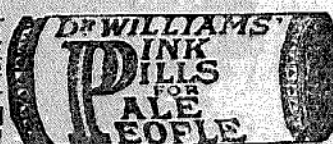
**嗎根代望即有利銀行告白**

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共儲本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本五十六萬二千五百磅 盈餘積項共有二十八萬五千磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年定期者以四八仙息算 六個月定期者以三八仙息算 三個月定期者以三八仙息算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬本銀行應為之生銀本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉趾臨面商便安  
大英一千九百零九年亦不里月十六號  
嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎蘭啟

**驅風止痛** ○北京銀行總辦自述患風溼重症至年之久服韋廉士大醫生紅色補丸而獲全愈 風濕一症大抵由血毒所致其治法須使血管內生鮮紅之血液以驅其致病之毒酸韋廉士大醫生紅色補丸有補血清血之功能使血脈紅潔淨而生新力故為治風溼最妙之良方試觀北京興成銀行總辦王瑞安君為諸多患風溼骨痛之中亦服韋廉士大醫生紅色補丸而得除病根者之一也今據其自述云○僕五年前手足皆患風溼痛苦異常冬季更甚最行中一切事宜每在房中辦理不克步行出外有時骨痛甚劇竟至閉閉房中旬日之久聞嘗試服多方藥望能驅風濕無效知如石投水毫無影響延至宣統元年冬始將韋廉士大醫生紅色補丸試服之不意服後風溼漸減服之既久骨痛全消去歲在行辦事並無一日休息足徵余疾



此丸色紅生醫士廉韋



治即王瑞安君之疾也

之瘵全賴韋廉士大醫生紅色補丸之功也細將實情登諸報端以為世告韋廉士大醫生紅色補丸由格致家所發明補血補腦之聖藥為天下家用良藥中之所傑出者有無數保證書從各社會惠贈證明是丸已曾治命所患各症即如 風濕骨痛 腎臟衰弱 腰背疼痛 癆病初見 胸膈軟弱 咳嗽氣喘 氣管發炎 血虛氣衰 諸虛百損 少年虧喪 陽萎不舉 肝胃失調 皮膚炸裂 左癱右瘓 跳舞瘋病 腳氣衝心 山林瘴氣 以及婦科各症月信不調氣鬱不舒莫不一服是丸立奏奇功者矣 韋廉士大醫生紅色補丸各處藥局商店凡經售西藥者均有出售如疑或有假冒可函星嘉坡海邊第壹度品橋邊韋廉士大醫生藥局購買亦可 每六樽價銀七大元每壹樽壹元二角半 實得力銀 藥費不取



# 牙 直 里 告 白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰土而使之更堅以此而和灰土則省甚

逐塊之鐵板可供鋪地鋪牆及上蓋井作各項之用

以下所列各處均有鋪

施此種鐵板

新嘉坡之大會堂

有祿大酒店

自來水池

吉隆坡之渣打銀行

網略之法國銀行

檳城之滙豐銀行

總督閣之參政司署及

甚多屋宇均用此種鐵

板本公司貯在倉中甚

多諸君有欲詢問詳

悉者本公司深願詳為

告訴特此佈聞

牙直里有限公司謹啟

# GUTHRIE & Co. Limited,

白 告 司 公 限 有 里 直 牙

埃惹勝之三品酒此標之  
酒銷流于華人各大公館  
及甚多著名商人所購飲



英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟



蜜

新嘉坡牙直里有限公司謹白

# 企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所為寰球第一色白而氣味甚香  
 濃得化學之新裁真無上之妙品老年服之可以還童幼  
 年服之可能強壯銷數之廣英國為最日本香港新嘉坡

印度南花

旗舊金山

盤門等處

每年能銷

五百萬箱

亦可謂盛

矣極矣富

此中國力

口自強戒

煙社會林立若以此乳服之不但身體強壯可資衛生而

體操諸君尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺

願諸君請嘗試之始信言不虛謬也

## Milkmaid

BRAND

## Milk



See that the  
MILKMAID Trade Mark  
is on every Tin



TRADE MARK.

### Largest Sale in the World

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人白



# 名酒宜沽告白

敬者通佈 諸君知之 燕登拿 乃是角瓶之萬國池酒  
 然此標估 價值出公 平而照 國家新 章甚多 德系口 名之



標頭祇能 作為酒 入口本 公司特 此廣告 知 諸君 無誤  
 如有必須 沽買燕 登拿之 角瓶萬 國池酒 為佳 特此佈 聞

新嘉坡牙直里有限公司

# 叻報附張

第二

大清宣統二年庚戌  
十二月初三日拜二  
隨報派送不取分文

## 自殘

洋樓將門 ○泉州浦口老人陳蘭淑爲洋樓林時所執已誌前報前報現蘭淑之子已赴縣呈控請飭差押放林時聞之大怒遂執蘭淑於柱間鞭之流血復招其同黨聚其夥類斬木揚竿將於近日圍攻礁口鄉執蘭淑之子及其族人云

霜強欺弱 ○興化仙遊望水鄉林姓族少鄉貧常被后山鄉吳族凌侮林姓自知莫敵凡事皆忍之莫敢爲爭適有林某者早年棄世其妻尙少艾遂招吳阿弟爲夫惟是家景爲難阿弟將承務託其叔林占榮照料自行出洋謀食一去數年杳無音信其妻在家日嘗適有后山吳某明者因知其貧而餌之遂成苟合日久月深情同膠漆現在阿弟音過查悉此情又恐吳姓族強非官不可擬將呈官究辦云

爭產致命 ○雲霄離城三十餘里何部村僻處海隅人心異常蠻悍屢生禍端有周甲者與其姪某乙因爭產過繼素操同室之戈疊啟無端之訐涉訟公庭已數年矣曾經歷任司馬再四剖判兩造均不遵結及本月某日甲父子五人與乙父子三人復拚命爭鬥乙遂被甲斃斃爭產爭繼何者不可以憑公酌判獨彼有強權無公理之鄉竟演此離奇之怪劇聞乙之家屬已鳴之官朱司馬即於上月抄下鄉驗屍拿辦現尙未回衙審云

門後慘聞 ○南海西樵平滘鄉陸姓械鬥焚燬屋宇迭紀前報茲查得羅氏被焚後損失屋宇衣物尚業等項約銀十萬有奇陸氏亦屬不少惟陸氏屋宇尙存百餘間故該姓人多已返鄉安業羅氏屋宇僅存數間即欲回鄉居住而破爛不堪難以棲止又復畏陸氏

強悍恐被欺凌遂無一人胆敢回家現尙流離失所靡有定止況當天氣嚴寒想難免有凍餒之憂矣

超出大炮 ○番禺縣屬沈何石排兩村互鬥勢甚劇烈又適值廣九鐵路開車必經兩村甚爲危險該兩村亦恐傷及鐵路中人故此兩村約定夜戰日來廣協番令督帶弁勇馳往彈壓傳出兩村紳耆再三勸導兩造均難遵勸息事當堂具結隨有石排村中起出一二千斤大炮兩尊初七日已由石仙樓沈黃翰華押回省中矣

## 實業

米價昂貴 ○嚴屬淳平縣轄永福地方區界廣闊土地膏腴素以產米爲大宗今年因旱魃爲災禾苗損失共計收成較之往年祇有六分耳加以漳平龍巖二處販運絡繹不絕以致近日每担騰貴數角爲歷來所未有也

豆腐公司來粵招股之內容 ○巴黎豆腐公司係直隸高陽李相國之嗣孫李石曾所組織去年春經已在巴黎創設工廠所發明

豆類之貨品約三十種現製出已有七種其質極精油各種爲西人所最歡迎有法前每日定購六千斤求過於供暢銷不給其製法可用大豆製成完全之大麥由麵飽以至加啡皆以豆爲之且能以豆精製成器皿質如磁石今年在北京賽會及在法國農部考驗均得有最優獎勵現該公司志欲擴充因特派員到粵招集官商附股俾同沾利益且組織分公司在中國製造云

商務起色 ○南甯傳來極好消息云自下歲甲香港及梧州之商務甚佳是年共多至四百五十三萬餘兩較諸去年大有增加云

告廣機水售代



啟者特字通知本公司專家代  
理出沽 聯摩拿 之水機此機  
現在最大之樹乳園均有用作

毀滅茅草及各  
種樹根之用如  
用此器比之抽  
拔樹根之費可

減五十巴仙本公司在于吉隆

及瑞珍咸坡係託 聯摩拿巴君 為

副代理人此佈

英一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司現辦到英國最著名之  
鳳凰標棉泥（市上呼作紅毛泥）  
來叻發售此泥乃用上等之材料製



成最能耐久 諸商翁如欲採購者

請到本公司面商價值從廉此佈

新加坡專家代理人慕娘有限公司謹啟





# THE GREAT EASTERN LIFE

司公限有梳燕壽保方東大

Assurance Company, Limited,  
SINGAPORE.

何故眾人必須向新嘉坡大東方公司領一保壽之單此其原因開列如下

一 因為大東方公司之保壽單乃係最佳及安穩存銀之故  
二 因為在大東方公司保護自己已在此世之日及若故去世保汝家眷利便之故

三 因為大東方公司所出各款保壽單與他家公司一樣及大東方公司所出保壽單有為他家公司所無者

四 因為大東方公司乃新嘉坡之公司及以著名旅坡中西人辦事及因此公司乃本埠之人所設及在新嘉坡與東方人佔有權利

五 因為大東方公司若有人來請賠款即時找結茲將兩附列

敢者予欲通知予已收到大東方公司銀籍五千元償還三百九十一號之保壽單因為予先夫何崇錫曾向該公司保壽先夫已于西本月廿六號禮拜仙逝今日廿七號拜一予已收到大東方公司所給此款之銀籍予特稱謝大東方公司因為幫助理楚所用之字據及因此便予利便而不需耗費予甚願舉薦大東方公司于戚友及凡欲保壽之諸君焉

大英一千九百一十年閏月二十七號

徐金夏娘謹啟

按何君崇錫乃本坡之經紀人一千九百零九年冥月十八號有在大東方公司保壽已納兩年利息每年三百八十六元六角半

敢者余乃楊密娘之掛吵人欲便全坡公眾共悉已故宋君其善之婦孺名楊密娘甚願通知彼已收到大東方公司銀籍一千元因為賠償其夫向該公司保壽之項其保壽之單乃三百五十號宋君其善係于西本月廿七號禮拜早仙逝今日廿八號拜一已該公司收楚此單之項予甚願稱謝該公司之代表人希呂士君因為此人所理領款各字據并未使予艱難而耗費而已故宋君其善在日又向他家公司保壽惟由大東方公司先給保項此乃該公司應得快捷及誠信之又一機會也凡欲購保壽命之人予極真心為大東方公司介紹焉此佈  
宣統二年十一月念七日  
大英一千九百一十年十月二十八號

楊密娘掛吵人楊慶全謹啟

諸君欲知保壽之詳細情形請到新嘉坡哥里亞基溫里士打屋二十二號房本公司寫字樓詢問便悉

英一千九百一十年十二月六號

大東方有限公司謹啟

# RILEY, HARGREAVES & Co. Ltd.

禮里夏元立有限公司發售樹乳園

啟者特字通知本公司自一千八百六十五年開設以來向營電氣 機器 機器師 製船之  
業本公司代理嗎淡頂上新式製造樹乳車 本公司承造及安設烘乾樹乳爐 代理勿力園

電扇此扇利用而價廉 代

理索順自來火車及機器由

三匹馬力起至七匹馬力

止此車利用而第一價廉

大小用油各式車 各式礦

車 特別抽水機器

代理勝士丹勃洛打公司之

新式頂上搬運車 代理光

面花石此石係在歐洲著名

大廠所製 諸君欲觀可到

嗎南里律門牌五號本公司

之寫字樓察閱 本公司出

售種植所用之各種機器

機器師之機器 鐵 鋼等

物 本公司之機器師寫字

樓即在嗎南里律門牌五號內

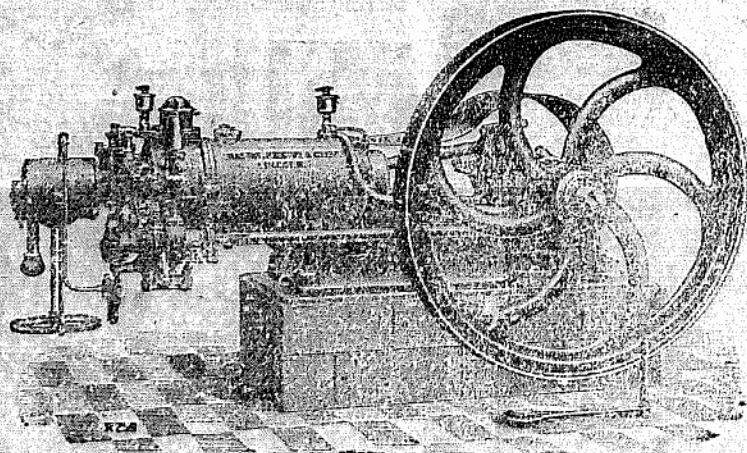
代理英國燕修德及希

呂士美鐵線有限公司該公

司專製各項鐵線 代理電

氣師乃係吉洛丹有限公司所售車用之摩打機器及扇等項 本公司機器師之寫字樓巧造

建屋所用之(花雕)凝結灰石以供建築碼頭及貨倉之用此佈



禮里夏元立有限公司謹啟

本公司

總寫字

樓設在

本坡

分行設

在意倫

檳城

麻六甲

在網略

棉蘭

巨港

四州府

設有代

理人

電線號

頭名曰

夏元禮

特此佈

聞

英一千九百十

年十二月十七

# 電車有限公司 告白

啟者本公司特字知通 諸君當開晏尼申橋時本公司之  
 電車由石叻門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車  
 過本坡之橋前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往  
 各路分段之處列下 丁律及然申碼頭 忽勿里芝律及  
 喝吉實得力 然申碼頭及丹戎巴葛 丹戎巴葛及浮羅  
 勿勝尼渡頭 茲將每段之車費或  
 不及一段之車費開列 一號收銀五占 二號收銀三占  
 茲將上言全段之車費開列 一號收銀二角 二號收  
 銀一角二占 電車由清晨六點半鐘起至入夜六點半鐘  
 止在兩頭之車站停止六分鐘 電車由入夜六點半鐘起  
 至十一點鐘止停止八分鐘 以上所言最早及最晚之電  
 車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千地律之車  
 站此佈

大英一千九百零六年六月二十二號



正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRANDY.

店此均有發售  
必類注意  
幸勿誤購  
宣統元年閏二月廿六日  
錦興公司謹啟



及啟者本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入樽乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢銷之酒諸君欲購

正法國萬蘭池酒

雙狗標為記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標為記



雙狗標為記

可保此標萬蘭池酒全用藥提于製成

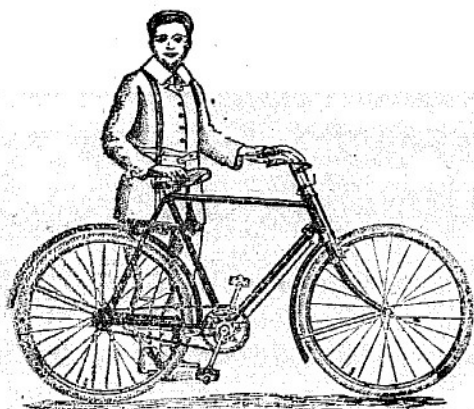
每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因本

公司欲將此標之酒在坡鋪流以供眾人一試

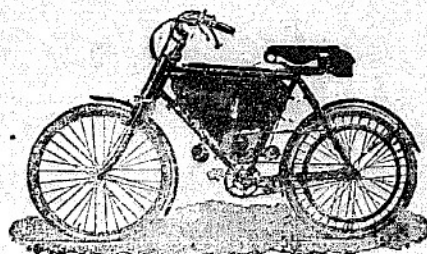
茲將沽賣此酒之名店列下

- |     |     |     |     |     |     |     |     |     |     |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 錦興號 | 恒興號 | 錦昌號 | 和昌號 | 廣裕隆 | 濟公司 | 振源興 | 榮德和 | 泰昌號 | 成發號 |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|

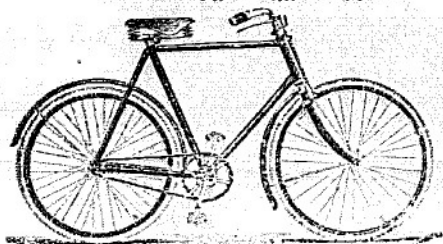
# LITTLES HIGH GRADE CYCLES.



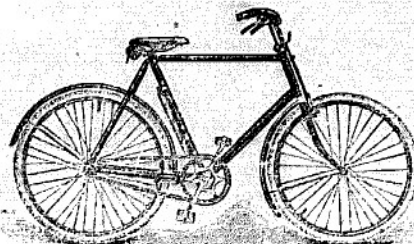
士丹達童子脚  
踏車製作甚精  
全副如燈及鐘  
等每輛價銀五  
十五元



摩打沙哥芝  
脚踏車重八  
十五磅每輛  
價銀三百九  
十五元



羅耶脚踏車全  
副如燈及鐘等  
每輛價銀六十  
五元現存貨倉  
內者廿二英寸  
廿四英寸二十  
六英寸



烈底閩脚踏車此  
車乃照本公司款  
式製成十分精巧  
而價值甚廉全副  
如燈及鐘等每輛  
價銀五十五元現  
存貨倉內者二十  
二英寸廿四英寸  
廿六英寸

然里直公司告白

新嘉坡然里直有限公司啟

英一千九百零八年十一月三十號

# 利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒清純滋潤奸商志圖射利致魚目混珠不分真偽而飲此等假冒酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈報週知免受假徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也故特所近來曾有

假冒銀

本公司正

金鐘標其

標顯恍惚

本公司之

款式多有

不慎受害

甚深因本

公司所沽

之正金鐘

標不惜工

本係以商

上質原料

或以故會

飲此酒者

雖知其益

短近晚者

而無徒假

冒酒之如

味雖同損

新嘉坡五坡嘉怒鈕公司  
辦事處在坡上美酒莊  
此係原裝酒此係原裝酒  
明印明認此係原裝酒



嘉怒鈕公司

得大異沽其所故之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定與公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標者務必留神細察勿為低售所誤再者本公司正金鐘標有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認謹此佈聞  
大英一千九百零七年二月二十號  
利直南有限公司 謹啟



王 聖 海 峽 德 三 荷 德 怡 海 萬 物 勝 而 萬 勝 萬 勝 萬 勝

平	由汕頭起程	約初四日到	第一	由檳榔嶼起程	約初四日到	和	由峇眼起程	約初四日到	南	由蘇坡起程	約初四日到	珍	由善丹起程	約初四日到	里沙	由望加錫起程	約初五日到	眼	由龜咯起程	約初五日到	必里	由檳榔嶼起程	約初五日到	寶	由檳榔嶼起程	約初五日到	龍	由蘭丹起程	約初五日到	隆	由網咯起程	約初六日到	由	由廈門起程	約初六日到	由	由英國起程	約初六日到	由	由檳榔嶼起程	約初六日到	年	由亞沙漢起程	約初六日到	由	由三發起程	約初七日到	加	由加里吉打起程	約初八日到	由	由香港起程	約初十日到
---	-------	-------	----	--------	-------	---	-------	-------	---	-------	-------	---	-------	-------	----	--------	-------	---	-------	-------	----	--------	-------	---	--------	-------	---	-------	-------	---	-------	-------	---	-------	-------	---	-------	-------	---	--------	-------	---	--------	-------	---	-------	-------	---	---------	-------	---	-------	-------

明嗎也洋行  
豐源號  
金福和  
順局公司  
遮旦弟利士  
豐源號  
金福和  
德利源  
實得力公司  
實得力公司  
萬豐號  
協榮茂  
棉示必洋行  
錦和號  
明馬也洋行  
同益公司  
巴智申洋行  
巴智申洋行

[illegible]

脚腫如若有人患此等症無論何種而擦此藥卽能痊愈此藥每樽一安沙價銀二盧卑八亞拿每樽一磅價銀三十盧卑此藥售于架刺吉打卑美慈渣打衣實得力門牌八十五零一號美教士公司藥房

教士醫生奇巧印度油 ○此種奇油能治軟弱無力及體虛顫動如何致此虛弱或因妄用或因過耗陽物之筋絡此油立時可以復回元氣又可以復使老人變爲壯健每樽一安沙價銀二盧卑每樽一磅價銀二十四盧卑

此藥數日可以復回平日之精力此藥能止熒光發現及添厚加多骨髓及能治腦筋虛弱目光昏暗并各種尿管不利等症每樽價銀一盧卑八亞拿 諸君欲購可往架刺吉打卑美慈渣打衣實荷力門牌八十五零一號美敦士公司藥房採購此佈

**J. GHOSH & Co. CHEMISTS,**  
85-1, Bechoo Chatterjee Street, Calcutta.  
英一千九百一十年十二月八號

輪船啟行 啟者本公司之亞士蘭輪船定于西正月四號禮拜三即華十二月初四日開行 馬希怒輪船定于西正月七號禮拜三即華十二月初七日開行 毛里求輪船定于西正月十一號禮拜三即華十二月十一日開行 查加勝望輪船定于西正月十四號禮拜三即華十二月十四日開行 勃勝渣底勃輪船定于西正月十八號禮拜三即華十二月十八日開行 牙牙勝輪船定于西正月二十一號禮拜六即華十二月二十一日開行 由本坡前往 丁加奴 美述 峇左 吉蘭丹 智屬 萬拿厘 直汝敏 帶拿黎 八打尼 萬崙 霜殺勞 六坤 耶宜 高門沙 占本 網略等處此佈  
宣統二年正月初六日 一三 伊亞紗德公司謹啟

**"Little's Oriental Balm  
A REASON FOR IT.**

啟者出售救治風症之藥甚多而祇有一種可以施治  
觀此藥料名譽甚著實無他藥可比此藥即是 烈多  
敦奧連打嗎菴 此藥發埠衆人之前已歷廿年當醫  
治之後逐漸爲人所注重因爲此藥大有奇效若人患  
此可惡之風症無論已歷幾月通知未愈而此人所需  
乃是藥料可以即時救治及長久痊愈者此即 烈多  
敦奧連打嗎菴 所能治之此藥已經顯明時常醫治  
成功之神效在于數千人甚險及已絕望之歷史中何  
人患此即已脫離甚願包保此藥之大有價值  
此藥每罇價銀一盧卑各藥房及賣藥人均有發售  
西一千九百零九年六月一號

**輪船啟行廣告**  
○啟者麥提士輪船有限公司之輪船乃常川美國及滿洲者茲有嬌度輪船約于利心末月廿一號由叻開赴香港上海及日本港口 隨後又有哥勝拿輪船約于西來年卑不哇里月十號開往呂宋 諸君欲知寄貨價值等項者請詢本公司代理人便知此佈  
英一千九百一十年十二月十九號  
代理人麥加里士公司謹啟

本坡初二日各貨的確行情

錫	賣出	八十七元三角半
柔佛烏椒	出價	十四元
○實勝越白椒	出價	二十五元二角半
厚羅勝越白椒	賣出	二十六元
山口洋	又	二十六元
三發	無賣出	
勿里洞	無賣出	
文島	無賣出	
廖內	又	
○叻甘蜜	賣出	八元六角半
麻六甲	又	八元六角七五
實勝越	賣出	八元七角
四角一號末棟	無賣出	
壓一號	賣出	十四元六角
爪亞一號	又	十二元七角半
○碩莪粉	又	十四元七角
叻一號	賣出	三元六角半
二號	無賣出	
下等(冬粉)	賣出	三元七角
實勝越一號	無賣出	
二號	無賣出	
坤甸下等	無賣出	
廉芒	又	
納閣	又	
○安汶坡丁香	賣出	三十二元
○安汶坡荳蔻	賣出	八十六元
少荳蔻	出價	一百一十元
○荳蔻只	賣出	二十五元
每架八十粒	無賣出	
每架百一粒	又	十九元
右壳	出價	五十元
○巴東甘文烟	又	五十五元
○巨港甘文烟	出價	二十元
又	又	二十五元
○樹乳	無賣出	
總軟士蘇一號	無賣出	
雜軟 又二號	無賣出	
雜軟 又三號	又	
雜軟 又四號	又	
雜軟按第一	又	
實勝越日落洞	賣出	九元二角半占
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	無賣出	
納閣日落洞	無賣出	
○暹羅紫梗	無賣出	
○暹羅水牛皮二號	無賣出	十六元七角半

[illegible]

<p>匯上海 銀行現銀票一百元值 九十六兩二五</p> <p>匯加里吉 銀行現銀票一百元值 一百七十五兩</p> <p>匯仰光 銀行現銀票一百元值 一百七十四兩二五</p> <p>匯望加錫 銀行現銀票一百元值 一百四十三兩</p> <p>三寶瓏 銀行現銀票一百元值 一百四十二兩七五</p> <p>匯西里末 銀行現銀票一百元值 一百四十二兩七五</p> <p>匯加勝巴 銀行現銀票一百元值 一百四十二兩七五</p> <p>匯小呂宋 銀行現銀票一百元值 一百四十二兩七五</p> <p>匯安南 銀行現銀票一百元值 一百四十二兩七五</p> <p>匯廈門 銀行現銀票一百元值 一百四十二兩七五</p> <p>匯香港 銀行現銀票一百元值 一百四十二兩七五</p> <p>爪亞盾 銀行現銀票一百元值 一百四十二兩七五</p> <p>度印盾 銀行現銀票一百元值 一百四十二兩七五</p> <p>足金 每兩 六十四元六角</p> <p>金盾 每個 八元五角七占</p>	<p>匯票行情</p> <p>匯安南 銀行現銀票一百元值 二十二元</p> <p>匯廈門 銀行現銀票一百元值 二十二元</p> <p>匯香港 銀行現銀票一百元值 二十二元</p> <p>爪亞盾 銀行現銀票一百元值 二十二元</p> <p>度印盾 銀行現銀票一百元值 二十二元</p> <p>足金 每兩 六十四元六角</p> <p>金盾 每個 八元五角七占</p>	<p>即日行情</p> <p>煙土一箱 賣出 一千七百八十元</p> <p>柔佛烏椒 賣出 八十七元七角半</p> <p>叻碩莪粉 賣出 十四元二角半</p> <p>叻日莪 賣出 三元六角半</p> <p>廉芒碩莪粉 賣出 三元六角六占</p> <p>納閣銀莪粉 賣出 三元六角</p> <p>實勝越白椒 賣出 二十五元二角五占</p>	<p>             振成一號白米 一百九十二元              萬成順八卦印 一百八十三元              寶大盛日月 一百七十一元半              元豐泰雙蓮 一百七十六元              元利一號 一百六十九元半              榮興雙吉 一百六十一元半              常發雙福 一百六十八元半              乾利寶璧 一百六十五元半              元豐盛卑魚 一百六十一元半              元章盛紅線 一百五十八元              南興紅印 一百七十六元              勝占 一百五十六元              仲光小較 一百二十四元半              半海糙 一百二十四元半           </p>
--	---	--	--

新製專治溺病藥丸廣告



（第二）

西歷一千九百一十年十月廿八號

發賣處新加坡德國神農大藥房啟

# Serravallo's Tonic

## (BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

德國皇家大醫生專心博考知有金藥  
鐵樹產自德國雖如松柏之年採其根  
葉製成神益氣靈芝藥酒而成昔年曾  
經呈送美國英國法國奧國俄國及天  
下諸大邦統計由各國皇家大醫士三  
百餘名考驗獎賜手書共三百餘紙純  
係補酒香此之功婦治男女氣弱血虧  
精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆  
滯頭眩眼花心驚恍惚不眠或腰腎失  
調小便頻數如飯後失眠或長養發病  
症以及婦科月經失調等症服此藥酒  
人後愈久補有疾無疾皆能滋潤飲  
大能精益補虛更能治諸癆瘵之疾  
婦人飲之能溫和子宮發顯肥體永無  
疾病相侵本局開辦藥水藥油藥丹  
膏丸散屢試驗而德和堂生得存心  
無論內外新舊諸症請臨診視藥到回  
春貧者不過察回藥工免貽誤諸君  
忍煩祈到本藥房購沽自當格外從廉  
此佈

西曆一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡士摩德街廣興

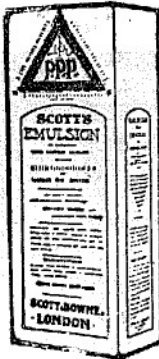
A SERRAVALLO  
FARMACIA  
TRIESTE

大藥房謹啟



肺 部 發 炎

月十一號



些非路多吉街六十三號門牌付來証書云  
患肺炎病在牀足有三月凡人皆稱難或復元  
仍必內傷他身上大肉盡落骨骸現焉後醫生

教食司各脫滋補乳白鱈魚肝油未食完一罇其胃大開全體盡愈今日他已全愈勝常康健飽喜食此油復元斯速獨證此油之奇功以後遇病無不決取希力足響



何以得治緣由

布力忌現無內傷其實因司各脫所用之鰵科田鰵魚肝油至貴而至好者有此靈效可以補療其肺傷生肉其全體別家魚油斷不有此奇驗因

非用至純至猛之  
油且非用司各脫  
精巧法製造而有  
完全消化之質可  
適人負魚之貨可  
保不是碰巧而實  
能療病也



# 專售馳名捲烟告白

啟者環球上所製之紙捲烟枝多矣未有如椶櫚樹捲烟  
 之佳者此烟名曰加勝巴票此票之捲烟第一精良及在  
 市上行銷其價值又屬最廉此烟係將頂上華衣領之烟



葉捲成此等烟枝隨處  
 均能採購諸君有欲  
 試驗者請到本公司索  
 取此烟之辦頭不取分

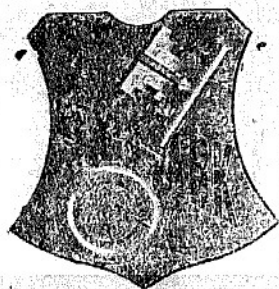
文在于新嘉坡網絡西貢等處之專售人乃係利

直喃有限公司有欲烟氣藉以暢腦筋而又自珍其身體

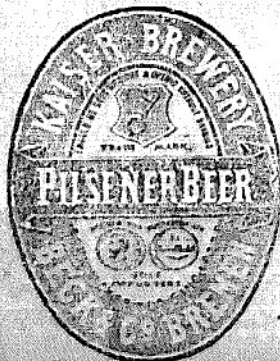
者請垂青焉此佈

利直喃有限公司謹啟

**售發酒蜜**



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧所食細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行銀匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即贈花紅銀二百大元經官判定即能發給斷不食言此酒不徒能飲 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 日理等處其餘各埠均能販運往茲此佈 聞  
大英一千九百零八年正月一號 明嗎也洋行



**售發酒池國萬標葉蜂上頂國法**

本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂葉標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有剽份之癖者祈早 移玉惠臨購買是幸  
大英一千九百零八年正月一號



敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬國池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬國池酒無有能其出右者諸君佐餐中之妙品也此酒向惟

明嗎也洋行謹啟

**售發酒蜜烏**



啟者本行向由歐洲辦到上等烏蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧所食細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行銀匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即贈花紅銀二百大元經官判定即能發給斷不食言此酒不徒能飲 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 日理等處其餘各埠均能販運往茲此佈 聞  
大英一千九百零八年正月一號 明嗎也洋行

**售發酒品三**



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來其叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡總明嗎也公司者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告  
大英一千九百零八年正月一號 明嗎也洋行謹啟

**售發櫥鐵名馳**



啟者人生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟保險然必須有以善其始無意外此本行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著本行沽賣等此鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所真購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為盼 明嗎也洋行謹啟

BEHN MEYER & Co., Ltd. Singapore.

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN--KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之爾夫  
烏呂及宜公司所造各種香水開列



士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹  
宜物料相同而士丹宜共有二三款一乃士丹宜香

水一乃士丹宜片一乃士丹宜露文



尼威亞拿香水乃是上品及甚奇味之  
香水此香水在各埠人均稱為上品之  
物



山打尼兒尼  
香水乃是本  
公司所製其  
味最屬上品  
奇香

上各項以香水分裝大樽小樽多款在于

本坡各店均有發售 倘有採購幸勿誤

認偽為要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

明馬也代理人明馬也有限公司謹啟